

## Au cœur des liens intergénérationnels



## INFOS PRATIQUES

### PHARMACIES DE GARDE

**18 octobre :** Pharmacie Valla-Maelfait  
1 avenue du Général Leclerc  
**25 octobre :** Pharmacie Lay  
144, rue Edouard Vaillant - 94140 Alfortville  
**1<sup>er</sup> novembre :** Pharmacie Youk Tan  
99 avenue du Général Leclerc  
**8 novembre :** Pharmacie Zeitoun  
62, avenue du Général Leclerc  
**11 novembre :** Pharmacie Balteau  
76, avenue Gambetta  
**15 novembre :** Pharmacie Duval-Jarrige  
16 avenue de la République

### COLLECTES DE DÉCHETS

**Collecte des déchets toxiques :**  
Marché de Charenton-le-Pont (côté rue Roger François) :  
samedi 7 novembre de 8 h à 12 h.

Marché du Centre : (côté avenue du Professeur Cadiot) : les dimanches 18 octobre et 15 novembre de 8 h à 12 h.

**Mercredi 11 novembre :** Collecte des ordures ménagères est assurée dans le secteur nord ainsi que celles des encombrants et des D3E (secteur 8). Les collectes sélectives (emballages et verre) ne seront pas assurées, dans le secteur sud.

**Encombrants et DEEE :** Secteur 1 : 2 novembre.

Secteur 2 : 3 novembre. Secteur 3 : 4 novembre.

Secteur 4 : 5 novembre. Secteur 5 : 6 novembre.

Secteur 6 : 9 novembre. Secteur 7 : 10 novembre.

Secteur 8 : 11 novembre.

Pour connaître votre secteur et toutes les dates de collectes, voir p. 41 du guide pratique 2015 ou sur le Site Internet de la Ville.

### RENCONTREZ VOS ÉLUS SUR LES MARCHÉS !

**Vendredi 16 octobre** impasse Saint Maur dans le quartier des Planètes de 15 h 45 à 17 h.

**Samedi 17 octobre** 10 h à 12 h : Marché de Charenton-le-Pont, devant le magasin Simply Market dans le quartier Liberté-Vert-de-Maisons, près de l'enseigne Picard dans le quartier d'Alfort (39 avenue du Général Leclerc) et à la galerie commerciale des Juilliottes.

**Dimanche 18 octobre** 10 h à 12 h : Marché du Centre-ville et devant le magasin Simply Market avenue du Professeur Cadiot.

### ATTENTION AU DÉMARCHAGE ABUSIF !

Certaines sociétés se prétendent mandatées par la Ville de Maisons-Alfort afin d'établir une cartographie énergétique en vue d'un paiement de taxe carbone : ces informations sont fausses.

Nous vous prions de redoubler de vigilance et de ne jamais communiquer en outre à qui que ce soit vos coordonnées bancaires.

À la Une p. 4



Actualité p. 6



Dossier p. 8



Sport p. 16



Culture p. 19

## 04 > À LA UNE

- Retour sur la Rentrée Scolaire
- Retour sur les journées du Patrimoine

## 06 > ACTUALITÉ

- Prochaine édition de la Foire aux Jouets
- Le sport gratuit pendant les vacances de la Toussaint

## 08 > DOSSIER

- Les liens intergénérationnels dans notre Ville

## 12 > GÉNÉRATIONS

- Noces d'Or et de Diamant

## 14 > CADRE DE VIE

- Nouvelles constructions de résidences maisonnaïses

## 16 > SPORT

- Retour sur la Rentrée des Sports

## 19 > CULTURE

- Un nouveau partenariat avec la Philharmonie de Paris

## 20 > TEMPS LIBRE

## 22 > EXPRESSION

## 23 > PAGE DE VIE

Directeur de la publication : Michel Herbillon

Rédaction : Service Communication et RP

Conception - Réalisation : E-media

Impression : Le Réveil de la Marne

Photos : Service Communication et RP - Lastes, Le Nai, Dinh

Tirage : 32 000 exemplaires

Dépôt légal : 3501 P







L'Automne vient de faire son entrée : si pour certains, cette saison est synonyme de retour des premiers froids, elle est également pour d'autres, synonyme de moments précieux en famille, autour de sorties et de balades afin de profiter des magnifiques paysages automnaux et de leurs différentes nuances de couleurs.

En toutes saisons, la famille demeure ainsi un refuge et un ancrage solide : un ancrage où les différentes générations cohabitent et où l'échange est primordial.

Nous avons justement choisi de consacrer le dossier central de ce magazine aux liens intergénérationnels dans notre Ville, liens renforcés par différentes initiatives dont Maisons-Alfort peut être fière. En effet, depuis de nombreuses années, notre Ville s'emploie au travers de différents rendez-vous à tisser des liens entre les différentes générations.

Portées également par des associations maisonnaises, ces initiatives permettent ainsi à toutes les générations de se rencontrer, d'échanger et d'apprendre les uns des autres.

Car avant d'être une entité administrative, une Ville est avant tout une communauté de personnes, qui interagissent ensemble et peuvent ainsi être liées par des intérêts et des goûts communs.

Même si beaucoup l'ignorent, tout un chacun peut apporter quelque chose à son voisin : un savoir-faire, un conseil ou tout simplement un savoir-être.

Ainsi, quand les plus jeunes bénéficient de l'expérience des plus anciens, ces derniers profitent eux du dynamisme et de la fraîcheur toute communicative de la jeunesse.

Autour de cours d'informatique, de soutien scolaire ou encore de lectures partagées, les différentes générations sont ainsi réunies, tout en affermissant le lien social, primordial à notre cohésion.

Je suis très attaché à renforcer ces liens intergénérationnels et je suis très heureux de constater combien ce tissu d'entraide et de solidarité est fort et vivace à Maisons-Alfort.

Cet enrichissement mutuel ne saurait être rendu possible sans toute cette somme de bonnes volontés : de bénévoles qui offrent un peu de leur temps aux autres, afin de partager un savoir-faire, des connaissances ou tout simplement des émotions sincères. Je tiens ici à les remercier pour leur implication et pour la générosité dont ils font preuve, depuis de nombreuses années, au service des maisonnaises.

Vous trouverez également dans ce magazine un retour en images sur la Rentrée des Sports du 6 septembre dernier, qui une fois de plus, a remporté un vif succès auprès des familles maisonnaises.

Si notre Ville a du cœur, elle prouve également qu'elle aime le sport au vu de l'affluence de cette journée, organisée par la Ville et les différentes associations sportives maisonnaises.

Le sport est encore mis à l'honneur dans notre Ville au travers de la dernière édition de la course « *La Maisonnaise* » qui elle aussi, a attiré bon nombre de coureurs de tous âges et de toutes conditions.

Enfin, vous constaterez à nouveau dans ce magazine que Maisons-Alfort continue à s'embellir et fait la preuve de son dynamisme grâce à de nouvelles constructions qui remplacent souvent des bâtiments vétustes ou dégradés et qui permettent d'accueillir de nouveaux Maisonnais à qui nous souhaitons la bienvenue.

*Michel Herbillon*

**Votre Député-Maire  
Michel Herbillon**

## | RENTRÉE SCOLAIRE | Une nouvelle année débute !

Et c'est reparti ! Mardi 1<sup>er</sup> septembre, la cloche a de nouveau retenti - après une douce pause estivale - dans les écoles de la Ville, signifiant aux jeunes maisonnaïses le retour sur les bancs de l'école.

Si elle était parfois teintée d'une légère appréhension, l'excitation de retrouver ses camarades était largement présente : lorsque les plus grands évoquent les souvenirs de l'été passé et entrevoient leurs futures classes, les plus petits, eux, avaient parfois du mal à quitter la main des parents.



Afin de s'assurer au mieux du bon déroulé de cette nouvelle rentrée et afin d'échanger en toute simplicité avec les familles et l'ensemble du personnel scolaire, M. le Maire Michel Herbillon, accompagné de Catherine Primevert, Adjointe au Maire en charge de la Vie scolaire, s'est rendu directement dans chacune des écoles maisonnaïses, durant les premiers jours de septembre.



Pour cette nouvelle année scolaire à Maisons-Alfort, ce sont près de 2177 enfants qui ont effectué leur rentrée au sein d'une école maternelle et 3439 au sein d'une école élémentaire, soit un total de 5616 enfants. Chez les plus grands, ce sont 2648 jeunes qui ont effectué leur rentrée dans les collèges maisonnaïses et 1624 au sein des lycées. En cette rentrée, il a été procédé à deux ouvertures de classes élémentaires aux écoles Condorcet et Saint-Exupéry. Une classe de maternelle a également été ouverte à l'école Charles Péguy tandis qu'une autre y a été fermée en élémentaire pour des raisons de baisse d'effectifs d'élèves.

## | COMMERCE | Le savoir-faire maisonnaïse récompensé



L'entreprise KM Bâtiment reçoit son prix aux côtés notamment de M<sup>me</sup> Rasetti, Adjointe au Maire en charge de l'Action Économique et de l'Emploi, de Marie-Laurence Beyo, conseillère municipale et de Jean-Louis Maitre, Président de la Chambre des Métiers.

Le 28 septembre dernier, à la Chambre de Métiers et de l'Artisanat du Val-de-Marne, deux entreprises maisonnaïses, KM Bâtiment et Adhequat ont reçu la Charte Qualité, distinguant notamment les efforts et le sérieux de l'entreprise dans sa relation avec sa clientèle.

KM Bâtiment, entreprise générale de bâtiment (tous corps d'état) a en effet reçu, pour la deuxième année consécutive, la Charte Qualité Performance.

Celle-ci récompense les entreprises qui ont su notamment favoriser la transmission du savoir-faire par la formation et la qualification professionnelle de ses employés et également qui ont su veiller quotidiennement à la qualité des produits et prestations proposés.

Quant à Adhequat, société maisonnaïse spécialisée notamment dans la conception et l'impression grand format, l'entreprise a reçu la Charte Qualité Excellence, saluant la grande valeur et technicité de ses prestations.

M<sup>me</sup> Rasetti, Adjointe au Maire, en charge notamment de l'Action Économique et de l'Emploi, était présente à cette cérémonie et a naturellement félicité les heureux récipiendaires.

Bravo à eux !



## | JOURNÉES DU PATRIMOINE | La Culture se vit plus fort à Maisons-Alfort

**Grand succès pour la dernière édition des Journées du Patrimoine à Maisons-Alfort, qui ont eu lieu les 19 et 20 septembre derniers.**

De 7 à 77 ans, parfois plus et parfois moins, les visiteurs ont été nombreux durant ces deux jours qui mettaient à l'honneur notre Patrimoine, profitant notamment de visites inédites au Fort de Charenton ou encore à l'École Nationale Vétérinaire d'Alfort. Point d'orgue de cette année : les visites proposées par la Ville, en collaboration avec le Conseil d'Architecture d'Urbanisme et de

Les visites de l'école Condorcet ont remporté un vif succès !



L'École Vétérinaire a séduit de nombreuses générations.

l'Environnement du Val de Marne, de l'École Condorcet et de son architecture phare des années 30, inscrivant cet établissement à l'Inventaire Supplémentaire des Monuments Historiques.

Au cours des deux rendez-vous organisés, les visiteurs d'un jour ont ainsi pu découvrir toutes les particularités de cet établissement emblématique de son époque : fresques, vitraux pédagogiques, tour de l'horloge ou encore les sèche-mains électriques d'époque (toujours en usage)...

Un beau moment d'émotion pour certains des visiteurs, anciens élèves de l'École, retombés en enfance l'espace d'un après-midi.

## | SERVICES PUBLICS | Notre Ville toujours plus mobilisée

Répondant à l'appel de l'Association des Maires de France (AMF) contre la baisse des dotations publiques de l'État aux Communes, Maisons-Alfort, à l'image de nombreuses Villes de France, était mobilisée le 19 septembre dernier, afin de protester contre ces mesures.

Banderole géante sur le fronton de l'Hôtel de Ville, rencontres avec les Élus aux quatre coins de la Ville ou encore signature de la pétition en ligne, le mouvement a été largement suivi à Maisons-Alfort, confirmant l'opposition des maisonnois à cette politique de sanction généralisée.

Avec ces mesures de rigueur budgétaire, l'AMF prévoit en effet, que 1500 à 3000 communes seront incapables de faire face à leurs dépenses en 2015 et seront placées sous la tutelle de l'État.

Beaucoup d'autres seront contraintes de réduire les services du quotidien aux habitants (logements, crèches, écoles, restauration scolaire...)

Pour rappel, pour Maisons-Alfort, l'addition de toutes les mesures gouvernementales aboutira à une perte de 7,8 millions d'€ de ressources sur 5 ans (2012-2017).



> Pour poursuivre le mouvement débuté le 19 septembre dernier, signez la pétition sur : [www.change.org/lappeldu19septembre](http://www.change.org/lappeldu19septembre)



## I DÉCOUVERTE I Les métiers d'Art à l'honneur à la Médiathèque André Malraux

**L**aqueur, fondeur ou encore relieur : nombreux et magnifiques sont les métiers d'Art que la Médiathèque André Malraux vous propose de découvrir jusqu'au 28 novembre prochain.

Au programme : exposition de créations et de photographies qui présentent les différents métiers d'Art, symboles de l'Excellence à la Française, ainsi que des conférences spécifiques sur ces derniers. À noter : tous les intervenants et exposants ont participé dernièrement aux Journées européennes des métiers d'Arts au Printemps dernier. Une excellence créative une nouvelle fois à découvrir !

> + d'infos : Les métiers d'Art à Maisons-Alfort  
À la médiathèque André Malraux  
4, rue Albert Camus - [www.maisons-alfort.fr](http://www.maisons-alfort.fr)  
01 43 76 30 77

# Les métiers d'ART

à la MÉDIATHÈQUE ANDRÉ MALRAUX  
4, rue Albert Camus à Maisons-Alfort

du **3 OCTOBRE**  
au **28 NOVEMBRE 2015**

### EXPOSITIONS

- Alexis Lecomte : *photographe des métiers d'art*
- Catherine Nicolas (Maisons-Alfort) : *laques*  
Meilleure ouvrière de France
- Aurélie Chaintreau (Maisons-Alfort) : *reliure*  
Atelier l'Antiphonaire
- Travaux d'élèves de EPSAA : *Affiches Paris-Berlin*
- Entreprise Cornille-Havard : *Atelier de fonderie - photographies*
- Marguerite Valetton : *travaux d'une élève de l'Ecole des arts décoratifs dans les années 20*

Vernissage jeudi 8 octobre 2015 à 18h30

### CONFÉRENCES

**Samedi 24 octobre à 14 h 30**  
«Faux et faussaires, les métiers d'art au service de l'expertise»  
par Annette Douay (Atelier du Temps passé - Violon des arts à Paris)

**Samedi 7 novembre à 14 h 30**  
«Le métier de fondeur et la grande commande des cloches de Notre-Dame»  
par Françoise Bergamo (Ancienne directrice de la fonderie Cornille-Havard - Manche)

**Samedi 21 novembre à 14 h 30**  
«Les métiers d'art de la mode» par Hélène Farnault  
suivie d'une dédicace avec Alexis Lecomte de leurs livres :  
«Métiers d'art, l'excellence française» et «Métiers d'art de la mode»  
(Ed. du Chêne)

Tous les intervenants et exposants ont participé aux journées européennes des métiers d'art en mars 2015.

VILLE DE MAISONS-ALFORT  
[www.maisons-alfort.fr](http://www.maisons-alfort.fr)

INSCRIPTIONS OBLIGATOIRES POUR  
LES CONFÉRENCES SUR PLACE AUX  
HEURES D'OUVERTURE DE LA  
MÉDIATHÈQUE OU PAR TÉLÉPHONE :  
**01 43 76 30 77**

HORAIRES D'OUVERTURE :  
les mardi et vendredi de 14h à 19h30  
les mercredi de 9h30 à 15h  
les jeudi de 14h à 18h  
les samedi de 9h30 à 17h

## I SPORT GRATUIT I À vos baskets même en vacances !

**L**e Service des Sports met en place comme chaque année le dispositif Sports Loisirs Quartiers durant les prochaines vacances de la Toussaint, du lundi 19 au vendredi 30 octobre 2015.

Les éducateurs de la Ville, diplômés d'état et les vacataires accueillent en effet les enfants maisonnaux de 6 à 18 ans durant les vacances scolaires de la Toussaint **gratuitement** dans les équipements sportifs de quartier. Une vingtaine de sports différents seront proposés aux jeunes Maisonnais.

Pour les inscrire, il vous suffit de vous rendre dans l'un des gymnases de la Ville le matin même et de rencontrer l'éducateur sportif présent sur place. Au programme : jeux individuels et collectifs divers mais aussi des sorties, renseignez-vous !

> + d'infos : Service des Sports au 01 41 79 74 30 ou directement auprès des éducateurs dans les équipements sportifs de quartier : gymnases Saint-Exupéry, Pampidou, Condorcet et Charles Péguy.





## | INAUGURATION |

### La P'tite Clotilde parfamera votre quotidien !



Les maisonnaïsses connaissaient déjà bien le fleuriste « *Clotilde Fleurs* » situé avenue Gambetta, ils vont désormais faire connaissance avec la petite dernière qui vient nouvellement d'ouvrir une boutique en cette rentrée, également située avenue Gambetta mais au 66.

Dernière née de la famille, la P'tite Clotilde vous propose également de beaux bouquets et autres compositions florales, qui à n'en pas douter accompagneront les plus beaux instants de votre vie !

> + d'infos : La P'tite Clotilde  
66 avenue Gambetta

## | APPRENTISSAGE |

### Ich bin ein Maisonnaïsses



À cette question, les élèves qui suivront les cours d'allemand pour adultes proposés par le Comité de Jumelage Maisons-Alfort-Moers pourront prochainement y répondre par l'affirmative !

En effet, si vous souhaitez vous perfectionner en allemand cette année, le Comité de Jumelage vous propose des cours, deux fois par semaine, assurés par des professeurs, au sein de la Maison des Combattants, située rue Jouët. Alors n'hésitez plus et devenez, doucement mais sûrement, un expert de la langue de Goethe grâce au Comité de Jumelage !

> + d'infos : [www.maisons-alfort.fr](http://www.maisons-alfort.fr)  
ou Comité de Jumelage Maisons-Alfort-Moers  
au 06 15 07 51 15/01 43 96 77 13

OFFICE MUNICIPAL DE LA CULTURE  
Ville de Maisons-Alfort

**Dimanche**  
**22 NOVEMBRE**  
**2015**  
 de 10h à 17h

## Foire aux Jouets, Jeux et articles de puériculture

**MAISON POUR TOUS POMPIDOU**  
12 rue Georges Gaumé à Maisons-Alfort

Renseignements au 01 41 79 19 63

Jeux, jouets et articles de puériculture **EXCLUSIVEMENT**

**RESERVATION SUR PLACE à partir de 2 NOVEMBRE**  
**UNIQUEMENT pour les Maisonnaïsses (interdit aux professionnels)**

Possibilité de réserver 2 tables (RC la table de 1m20 environ)  
DANS LA LIMITE DES PLACES DISPONIBLES

**FOIRE AUX JOUETS**

Petits et grands, rendez-vous dimanche 22 novembre de 10 h à 17 h pour la Foire aux Jouets, Jeux et articles de puériculture, organisée par l'Office Municipal de la Culture, à la Maison Pour Tous Pompidou (12 rue Georges Gaumé). Une journée pour dénicher la fameuse bonne affaire, tant attendue et qui ravira les plus petits !



## | GÉNÉRATIONS |

# Le lien intergénérationnel : une réalité toute maisonnaise



Une ville n'est pas seulement une entité administrative, c'est aussi une communauté humaine où des liens entre les habitants se tissent et où les personnes de tous âges interagissent les unes avec les autres. Maisons-Alfort, c'est non seulement une ville où il fait bon vivre, mais c'est également une ville où les liens intergénérationnels prennent une grande importance. Grâce aux réseaux d'entraide et de partage propres à Maisons-Alfort, chaque génération peut profiter de l'expérience et du savoir-faire des autres. Découvrez dans ce dossier une sélection d'actions et d'initiatives portée par la Ville et les associations permettant de renforcer les liens intergénérationnels dans notre Ville.

## | ÉTÉ |

### Le Plan Solidarité Canicule

Pour rappel, le plan Solidarité Canicule, piloté par le Centre Communal d'Action Sociale (CCAS) de la Ville, en coordination avec les organismes sociaux, les professionnels de santé, les associations caritatives et les gardiens d'immeubles, est un dispositif de prévention en cas de fortes chaleurs et une véritable chaîne de solidarité. Il permet d'apporter un soutien et une écoute aux personnes particulièrement fragiles et isolées.

Cette année, le plan Canicule a été mis en œuvre du 1<sup>er</sup> juin au 30 septembre 2015. Pendant cette période, la Ville a mis en place un numéro vert d'urgence, accessible 7 jours/7 et 24 h/24. Parallèlement, le CCAS a recensé les personnes fragiles et isolées grâce au registre également utilisé dans le cadre du plan Grand Froid. Lorsque la Ville déclenche une alerte canicule, les personnes recensées dans le registre sont systématiquement contactées par téléphone. En cas de nécessité, le CCAS se rend avec le concours de la Police Municipale au domicile de ces personnes pour leur apporter une aide personnalisée. Dès que cela s'avère nécessaire, la Ville ouvre également aux personnes sensibles des lieux rafraîchis, dans tous les quartiers de Maisons-Alfort, en partenariat avec les résidences de personnes âgées.

### LA MOBILISATION DES ÉQUIPES DE LA VILLE CET ÉTÉ EN QUELQUES CHIFFRES

- Journée de mobilisation le 5 juin en raison de fortes chaleurs avec plus de 100 appels passés, ciblés sur les personnes isolées.
- Alerte canicule de la Ville du 30 juin au 5 juillet avec plusieurs pics de chaleurs avoisinants les 40° à l'ombre. Le CCAS a décidé de maintenir le dispositif jusqu'à la baisse confirmée des températures en maintenant uniquement l'ouverture des lieux rafraîchis.
- 1 543 appels téléphoniques passés par le Service durant la période d'alerte canicule.
- 132 appels reçus via le numéro vert.
- 24 visites à domicile en collaboration avec la Police Municipale.
- Ouverture de 9 lieux rafraîchis.

La Ville de Maisons-Alfort remercie les bénévoles des associations dont l'aide a contribué à la réussite du plan de prévention et de solidarité. Si vous souhaitez participer à cet élan solidaire, contactez directement le Centre Communal d'Action Sociale.

> Centre Communal d'Action Sociale (C.C.A.S.) à l'Hôtel de Ville, Tél. : 01 43 96 77 04



Les équipes du Centre Communal d'Action Sociale à l'écoute de nos séniors.



## | NUMÉRIQUE |

### Cours d'informatique et d'internet à domicile pour les seniors

**V**ous êtes sénior actif ou retraité et vous souhaitez être aidé dans votre pratique quotidienne de l'informatique et d'internet? Le Bureau Information Jeunesse (BIJ) vous met en contact avec des jeunes étudiants maisonnaiss! Savoir installer des logiciels sur son ordinateur ou sa tablette, mettre ses photos en ligne ou les télécharger, communiquer et/ou naviguer sur internet mais aussi comment régler un problème de connexion internet, de virus informatique... Selon votre demande et vos besoins, vous êtes accompagné(e) chez vous, sur votre matériel et à votre rythme! De jeunes étudiants ont été sensibilisés à la démarche d'accompagnement des séniors dans leur compréhension et leur apprentissage de l'outil. Ainsi, ils ont tous suivi le Passeport Junior@Senior, formation d'une semaine co-organisée par le BIJ et l'Office Municipal de la Culture. Aujourd'hui 16 jeunes sont titulaires de ce Passeport et sont prêts à intervenir.

> Bureau Information Jeunesse (BIJ) - 6 bis Avenue de la République  
Tél.: 01 49 77 80 38 - site: [www.bij-maisons-alfort.com](http://www.bij-maisons-alfort.com)  
Ouvert le lundi de 14 h à 19 h et du mardi au vendredi de 9 h 30 à 12 h 30 et de 14 h à 18 h

### SOIRÉES JEUX AVEC LES LUDOTHÈQUES DES MAISONS DE QUARTIERS

Les ludothèques proposent des prêts de jeux et vous offrent la possibilité de jouer sur place en famille ou entre amis. Par ailleurs, les ludothèques proposent régulièrement des soirées « *jeux de société* » à la Maison Pour Tous Pompidou et à la Maison Pour Tous d'Alfort. Demandez le programme!

> Ludothèque de la Maison Pour Tous Pompidou  
12 rue Georges Gaumé, Tél : 01 41 79 19 68 ou 01 41 79 19 65  
> Ludothèque de la Maison Pour Tous d'Alfort  
1 rue du Maréchal Juin, Tél 01 43 75 37 86 ou 01 45 18 39 90

Les joies du web sont pour toutes les générations!



## | APPEL À CANDIDATURE |

### Le BIJ cherche des jeunes baby-sitters

Lycéen(ne), étudiant(e), vous avez 18 ans minimum, possédez une 1<sup>re</sup> expérience dans la garde d'enfants (stage, BAFA, garde en dehors du cercle familiale) et habitez à Maisons-Alfort?

Le Bureau d'Information Jeunesse recherche, dans le cadre de son service « *Baby-Sitting* », des jeunes souhaitant garder des enfants de façon régulière (sortie d'école, mercredi...) ou occasionnelle (soirée, week-end) durant l'année scolaire. Alors, si vous recherchez un job à côté de vos études, n'hésitez pas à venir vous inscrire au BIJ, qui vous mettra ensuite en relation avec des familles maisonnaiss.

> Bureau Information Jeunesse (BIJ)  
6 bis Avenue de la République - Tél. : 01 49 77 80 38  
[info.j@bij-maisons-alfort.com](mailto:info.j@bij-maisons-alfort.com)



## | EMPLOI |

### Le Parrainage de jeunes par des professionnels



**L**a Mission Locale de Maisons-Alfort, Charenton-le-Pont, Saint-Maur-des-Fossés et Saint-Maurice propose une action de parrainage de jeunes en recherche d'emploi par des professionnels. Les jeunes de 16 à 25 ans peuvent ainsi bénéficier de l'expérience et du savoir-faire de leurs aînés. 15 parrainages par an sont proposés en complément de l'accompagnement classique offert par la Mission Locale à tous les jeunes.

En cette rentrée, 7 professionnels accompagneront des jeunes dans leurs démarches de recherche d'emploi. Les parrains et les marraines abordent avec leurs jeunes filleuls les aspects techniques de la recherche d'emploi (rédaction d'un CV et d'une lettre de motivation, simulation d'un entretien d'embauche). Mais surtout, les filleuls pourront bénéficier de l'expérience et du réseau professionnel du parrain ou de la marraine. La disponibilité, l'écoute active et le soutien moral des parrains dynamisent leurs démarches : 90 % des jeunes ayant bénéficié du parrainage en 2014 ont trouvé un emploi. L'accompagnement se poursuit jusqu'au terme de la démarche.

Professionnels, vous souhaitez rejoindre ce réseau de parrains, contactez la Mission Locale : 83 rue Victor Hugo, Tél. : 01 43 96 20 39, [www.mlma.asso.fr](http://www.mlma.asso.fr)

### LA MÉDIATHÈQUE VIENT À LA RENCONTRE DES PERSONNES ÂGÉES

**U**ne fois par mois, l'équipe de la Médiathèque va à la rencontre des seniors en se déplaçant dans 4 résidences pour personnes âgées afin de leur proposer une sélection de livres et de CD. Cette sélection inclut des romans (dont certains en gros caractères), des documentaires, des textes lus, de la musique et des revues. Ce service, proposé actuellement dans les résidences « *Les Arcades* », « *Médicis* », « *Simone Veil* » et « *Maryse Bastié* », est complété par diverses animations dont des lectures à voix haute, des discussions littéraires et des écoutes musicales sur des thèmes comme la Première Guerre mondiale, les guinguettes, les contes etc.

> + d'infos : Médiathèque André Malraux  
4 rue Albert Camus, Tél. : 01 43 76 30 77



### PARTAGER LA PASSION DES LIVRES AVEC DES BÉNÉVOLES DE L'ASSOCIATION LIRE ET FAIRE LIRE



**P**lusieurs bénévoles de l'association « Lire et faire lire » interviennent dans les structures d'accueils de la Petite Enfance et dans les écoles de Maisons-Alfort pour transmettre aux enfants leur passion des livres. Les bénévoles de Lire et faire lire sont des personnes retraitées habitant à Maisons-Alfort ou dans les villes aux alentours. L'activité consiste à lire aux enfants des histoires à voix haute. Pendant l'année scolaire 2014-2015, 5 bénévoles sont ainsi intervenus dans 8 structures de la petite enfance ou de l'enfance à Maisons-Alfort.

L'association Lire et faire lire participe également à l'Été du Conte, organisé par l'Office Municipal de la Culture (OMC). Cette manifestation s'adresse aux enfants et aux adultes et leur propose des lectures dans tous les quartiers.

> Office Municipal de la Culture  
120 rue Roger François, Tél. : 01 41 94 12 50,  
Courriel : [omc.maisonsalfort@wandoo.fr](mailto:omc.maisonsalfort@wandoo.fr)  
> Association Lire et faire lire : [www.lireetfairelire.org](http://www.lireetfairelire.org)



## | SOLIDARITÉ |

# Pour poursuivre l'entraide entre générations...

### ACCOMPAGNEMENT À LA SCOLARITÉ DANS LES MAISONS DE QUARTIER

L'Office Municipal de la Culture (OMC) propose un service d'accompagnement à la scolarité. Ce service inclut l'aide aux devoirs ainsi que des activités culturelles, ludiques et éducatives dans les Maisons de Quartier. Au total, 120 écoliers et collégiens seront suivis cette année par les bénévoles et les animateurs de l'OMC.

### DEVENEZ BÉNÉVOLE POUR AIDER LES ENFANTS



Vous avez un peu de temps libre et l'envie d'aider les plus jeunes dans leur scolarité, les écoliers et les collégiens ont besoin d'accompagnement scolaire pour cette prochaine année d'études. Devenez bénévole avec l'OMC et participez à l'entraide intergénérationnelle !

> Plus d'informations à l'Office Municipal de la Culture (OMC)  
au 01 41 94 12 50

### DES GOÛTERS INTERGÉNÉRATIONNELS POUR TRANSMETTRE LE GOÛT DU PARTAGE

### DES ÉTUDIANTS AU SERVICE DE LA SCOLARITÉ DE VOS ENFANTS

L'Association de la Fondation Étudiante pour la Ville (AFEV) propose du soutien scolaire pour les élèves maisonnaires en difficulté dans les établissements situés en Réseau d'Éducation Prioritaire (REP). Actuellement, l'AFEV intervient auprès de 40 élèves des groupes scolaires Jules Ferry et Charles Péguy ainsi que du collège Jules Ferry situés dans le quartier de Liberté / Vert-de-Maisons. Les écoliers et collégiens bénéficient d'un accompagnement individualisé de qualité grâce aux interventions des étudiants tout au long de l'année, à raison de 2 heures par semaine minimum.

> Contact : Camille Lehuger au 01 42 07 80 89,  
Courriel : [camille.lehuger@afev.org](mailto:camille.lehuger@afev.org)



Chaque année, l'association Les Petits Frères des Pauvres organise des goûters intergénérationnels à l'occasion des fêtes de fin d'année. Ce sont, pour les jeunes et les seniors, des moments de convivialité fraternelle, autour de chants et de spectacles. Ces goûters préparés par les bénévoles de l'association rassemblent des enfants de l'école maternelle Édouard Herriot et des seniors venus de toute la ville. La chorale des jeunes écoliers ouvre les festivités et se poursuit par un temps d'échange offrant à deux générations de Maisonnais l'occasion de partager ses expériences.

Vous souhaitez participer à cet élan de partage et d'entraide ? Devenez bénévole de l'association Les Petits Frères des Pauvres !

> Contact : Association Les Petits Frères des Pauvres  
20 avenue du Professeur Cadiot, Tél. : 01 43 76 10 11 (lundi, mardi,  
jeudi 14 h-17 h 30) – [banlieue.malfort@petitsfreresdespauvres.fr](mailto:banlieue.malfort@petitsfreresdespauvres.fr)



## NOCES D'OR ET DE DIAMANT | Comme au tout premier jour



**S**amedi 26 septembre, il y avait de l'amour dans l'air dans notre Hôtel de Ville. En effet, trois couples ont fêté leurs noces d'or célébrant 50 ans de mariage tandis qu'un autre a célébré ses noces de diamant fêtant, lui, 60 ans de mariage au cours d'une réception donnée à l'Hôtel de Ville et présidée par M. le Maire. Toutes nos félicitations et nos vœux de bonheur, selon la formule consacrée, à Madame et Monsieur Delalain, mariés depuis le 5 juin 1965, un couple avec une fille, particulièrement actif dans l'Histoire associative de Maisons-Alfort, à Madame

et Monsieur Villette, mariés également depuis le 5 juin 1965, à Madame et Monsieur Thomasset, liés par les liens du mariage depuis le 12 juin 1965, trois enfants, huit petits-enfants et deux arrière-petits-enfants et à Madame et Monsieur Grandjean, mariés depuis le 23 avril 1955, deux enfants, quatre petits-enfants et un arrière-petit-fils.

Prochain rendez-vous pour ces couples dont la longévité n'est plus à prouver : noces de diamant et noces de brillant pour les 65 ans !

### INSCRIPTIONS

#### LE BANQUET DU 11 NOVEMBRE

Chaque année, à la suite de la cérémonie commémorative du 11 Novembre, la Ville organise son traditionnel banquet républicain au Moulin Brûlé. Les anciens combattants sont invités à y prendre part et recevront directement leur invitation. Les titulaires d'une carte de combattant peuvent aussi s'inscrire pour y participer, auprès du Service Communication, et ce jusqu'au 31 octobre prochain. Pour vous inscrire, rendez-vous à l'Hôtel de Ville au service Communication, pour donner votre nom et votre adresse, le numéro de la carte du combattant et le conflit auquel vous avez pris part.

> Hôtel de Ville - Service Communication  
et Relations Publiques  
118 avenue du Général de Gaulle  
ou par courriel : [comm.ville@maisons-alfort.fr](mailto:comm.ville@maisons-alfort.fr)  
Tél. : 01 43 96 77 08

#### DÉCORATION

La Ville de Maisons-Alfort adresse ses plus sincères félicitations à Manöel Pillard, fait récemment Chevalier de l'Ordre des Arts et des Lettres.



Maisonnais, M. Pillard, figure bien connue de l'Amicale Des Artistes Maisonnais, a été professeur au sein de la très renommée École Nationale Supérieure des Arts Décoratifs de Paris pendant 37 ans où il y enseigna la fresque et la mosaïque. Peintre reconnu, M. Pillard a exposé aux quatre coins du globe dont notre Ville à différentes reprises. Un grand bravo à lui !



## | OPÉRATION ORDIVAL |

## La réussite scolaire en quelques clics

Comme il le fait depuis de nombreuses années, au travers de l'opération Ordival, le Conseil Départemental du Val-de-Marne distribue des ordinateurs aux élèves de 6<sup>e</sup>, à l'occasion de la rentrée scolaire. Ce dispositif permet aux collégiens et à leurs enseignants d'utiliser de nouvelles techniques d'apprentissage. Les ordinateurs distribués sont en effet destinés à un usage pédagogique et personnel, facilitant le partage des données de travail tout en favorisant l'apprentissage du numérique dès le plus jeune âge. Les élèves de 6<sup>e</sup> des collèges Condorcet,



Édouard Herriot, Jules Ferry, Nicolas de Staël et Sainte Thérèse ont ainsi reçu leurs nouveaux outils de travail, des mains d'Olivier Capitanio et Mary-France Parrain, Adjointes au Maire et Conseillers Départementaux du Val-de-Marne.

Aux côtés d'outils plus traditionnels, ces ordinateurs siégeront désormais en bonne place dans les classes maisonnaises !

## | ANNIVERSAIRE |

## Un siècle de vie maisonnaise

Un très bel anniversaire à Madame Renée Butavand, maisonnaise, qui a soufflé dernièrement ses cent bougies. M<sup>me</sup> Butavand préside une famille installée depuis 5 générations à Maisons-Alfort, dans le quartier de Charentonneau et du Centre. Très impliquée dans la vie associative à Maisons-Alfort, elle donnait des cours de tricot, organisait des sorties parisiennes et faisait partie d'un groupe folklorique. Par ailleurs, elle donnait également des cours d'alphabétisation et fut présidente du Conseil de la Vie Sociale (CVS) à la résidence des Arcades pendant plusieurs années. Aujourd'hui, elle est entourée de 2 enfants, 4 petits-enfants et 6 arrière-petits-enfants.



Madame Butavand, entourée notamment de Madame Charbonnel, adjointe au Maire en charge des retraités et de la solidarité.



## | URBANISME |

## Notre ville toujours plus belle et moderne

En cette rentrée, des constructions de nouvelles résidences se sont achevées, situées aux quatre coins de Maisons-Alfort. D'architecture classique et qualitative, ces résidences s'insèrent parfaitement dans leur quartier et contribuent à l'embellissement général de la ville. Elles accueillent et accueilleront prochainement de nouveaux foyers qui profiteront pleinement du cadre de vie maisonnaï, à n'en pas douter. Retour en images sur quelques unes des récentes constructions d'immeubles collectifs.

## 35 rue Pierre Sémard

Surélévation d'un bâtiment existant qui comportait à l'origine 4 logements et qui en comprend désormais 7.

AVANT



APRÈS



## 151-153 rue Jean Jaurès

Construction d'un immeuble de 50 logements. L'architecture même du bâtiment avec ses balcons courbes et ses revêtements de brique reprend les caractéristiques de l'architecture des années 30 du Groupe Scolaire Jules Ferry, inscrit à l'Inventaire Supplémentaire des Monuments Historiques, situé juste en face.

AVANT



APRÈS



## 10 avenue de la République

Construction d'un immeuble de 31 logements pour lequel la façade initiale d'architecture classique du début des années 30 a été conservée.

AVANT



APRÈS





## | URBANISME |

## Maisons-Alfort renforce son identité

AVANT



APRÈS

150-152 rue  
Jean Jaurès

Construction d'un immeuble de 17 logements en lieu et place d'un ancien bâtiment désaffecté. Cette nouvelle résidence intègre de la brique, caractéristique notamment de l'architecture du début du XX<sup>e</sup> siècle. Les platanes d'alignement, arbres cinquantenaires, situés devant l'immeuble, ont également été préservés.

## NOS ÉCOLES

L'école maternelle Georges Pompidou compte de nouveaux amoureux de la Petite Reine, grâce au circuit à vélo réalisé par les Services Techniques de la Ville, dans la cour de l'école. Grâce à lui, les enfants sont sensibilisés dès le plus jeune âge aux impératifs de la sécurité routière tout en s'amusant !



## | COLLECTE ENCOMBRANTS |

## Mode d'emploi du nouveau service

## Quel est le principe ?

Maisons-Alfort met à disposition de tous ses habitants un nouveau service de collecte des encombrants et des déchets d'équipement électriques et électroniques (D3E) sur rendez-vous, devant votre domicile et totalement gratuit.

## Comment s'organise t-il ?

Il suffit de prendre rendez-vous au 01 45 18 37 27 et de déterminer un jour et un horaire de ramassage qui s'effectue de 8 h 30 à 11 h 30 et de 13 h 30 à 16 h 30 du lundi au jeudi et le vendredi de 8 h 30 à 11 h 30 et de 13 h 30 à 15 h 30.

## Que peut-on faire retirer ?

Tous les encombrants classiques mais également les D3E : lave-linge, lave vaisselle, appareils frigorifiques, ordinateurs, téléphones portables...

## Qu'en est t-il de l'ancien système de collecte ?

Celui-ci continuera à s'effectuer parallèlement à ce nouveau système jusqu'à la fin d'année 2015. Au 1<sup>er</sup> janvier 2016, l'ancien système n'existera plus.







## | VIE SPORTIVE |

# La rentrée à Maisons-Alfort, c'est aussi pour le sport !

Sportifs de tous âges, de toutes conditions ou de toutes catégories s'étaient tous donnés rendez-vous dimanche 6 septembre au Palais des Sports, pour la désormais célèbre Rentrée du Sport de notre Ville. Proposée par la Ville de Maisons-Alfort et les associations sportives de l'Office Municipal des Sports, cette journée a souvent été l'occasion de s'inscrire dans l'activité de son choix pour la nouvelle année mais également d'assister à de superbes et émérites démonstrations de sportifs maisonnaïs. Une nouvelle année sportive est lancée au pas de course !



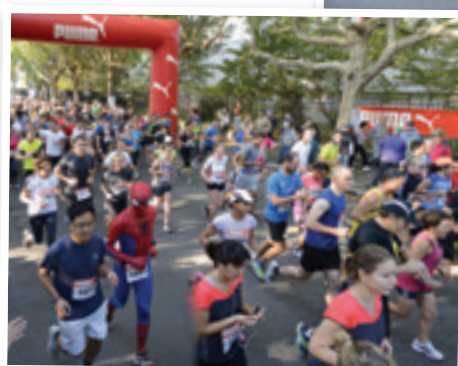




## | COURSE LA MAISONNAISE |

# Trois, deux, un... À vos foulées !

C'est désormais LE rendez-vous des adeptes de la course à pieds, figurant aux côtés de courses célèbres. La Maisonnaise, organisée par l'ASA Athlétisme avec le partenariat de la Ville de Maisons-Alfort, permet à tous les habitants de la Commune et d'ailleurs, de goûter au plaisir de courir, tout en profitant des belles rues de notre ville sous le soleil. La 7<sup>e</sup> édition de cet événement s'est tenue dimanche 27 septembre sur la ligne de départ de l'avenue Busteau, où près de 1 000 personnes de tous âges se sont élancées. Avec une bonne humeur contagieuse, des foulées démultipliées et une demande en mariage sur la ligne de départ, La Maisonnaise a affolé une fois de plus les chronos. Bravo à tous les participants !



### LES PREMIÈRES IMPRESSIONS D'UN DES CHAMPIONS DE LA MAISONNAISE

Bastien, 11 ans, maisonnais  
et membre de l'ASA Athlétisme

« Pour ma première participation à La Maisonnaise, je suis très fier d'être arrivé premier, dans la catégorie Poussins, et qui plus est dans ma ville. Mon prochain challenge : garder mon titre ! »

Rio de Janeiro t'attend également l'année prochaine !



## | KARATÉ |

## Aurore Bourçois remporte l'Open du Luxembourg

Félicitations à Aurore, membre du Club Sportif et de Loisirs de la Gendarmerie de Maisons-Alfort section Karaté, qui a remporté l'Open du Luxembourg le mois dernier ! Une première place tout en or pour une jeune fille qui a débuté le Karaté à l'âge de 5 ans. Son prochain souhait : porter fièrement les couleurs de notre pays aux prochaines compétitions internationales.

## | RENTRÉE DES SPORTS |

## Nos sportifs récompensés

Durant la dernière Rentrée des Sports le 6 septembre dernier, l'Office Municipal des Sports a distingué les sportifs maisonnaux qui ont brillé dans leurs disciplines respectives, au cours de la dernière saison. Félicitations à tous ces athlètes maisonnaux qui contribuent au rayonnement de notre Ville !

Pour le Judo-Club de Maisons Alfort : Vincent Limare, Scarlette Gabrielli et Romane Yvin. Pour l'ASA Athlétisme : Alexandre Saddedine, Hicham Siguemi et Ilyes Nyayi-Mohammed. L'ensemble de l'équipe masculine ASA Handball pour son accès en Nationale 3. Pour l'ASA Escrime : Lisa Croiset. Pour l'Athlétic Club de Maisons-Alfort : le Club pour l'ensemble des résultats de la saison. Pour le CSLGMA section Karaté : Aurore Bourçois. Pour le JAMA Billard : Jean-Michel Thierry et Bastien Panis.



Olivier Capitanio récompense Romane Yvin du Judo-Club de Maisons-Alfort au nom de la Ville.



Les athlètes de l'ASA Athlétisme, posent fièrement aux côtés notamment d'Olivier Capitanio, 1<sup>er</sup> Maire-Adjoint et Conseiller Départemental, de Bruno Bordier et de Joseph N'Gijol, conseillers municipaux.

## TENNIS

La petite balle jaune se conjugue très souvent au féminin : preuve en est la récente journée du Tennis au féminin, organisée par le Maisons-Alfort Tennis Club, le dimanche 20 septembre dernier. Au programme : animations diverses, démonstrations, toutes réservées à la gente féminine. Une belle journée sous le soleil et à faire trembler les filets !

> + d'infos : MATC au 01 43 76 28 65  
et [contact@maisonsalforttennisclub.com](mailto:contact@maisonsalforttennisclub.com)





## | MUSIQUE |

## Le Centre Socioculturel Croix des Ouches prêt à donner le La

La Musique est décidemment reine à Maisons-Alfort, preuve en est le prochain partenariat qui est mis en place entre le Centre Socioculturel la Croix des Ouches et le prestigieux établissement parisien de Musique « La Philharmonie ».

En effet, depuis le 5 octobre dernier, une quinzaine d'enfants âgés de 8 à 12 ans, fréquentant régulièrement le Centre, participe à de nouveaux ateliers musicaux inédits intitulés « Traditions Chantées ». Ces derniers consistent en un parcours de découverte de plusieurs traditions vocales et musicales du Monde au sein de trois ateliers animés par des intervenants musiciens de la Philharmonie de Paris. Ainsi depuis quelques jours, « Traditions Chantées » les amènent dans les confins de l'Italie, au travers des steppes des Balkans et sur les plages du Brésil, le tout en chantant.

Un spectacle devant les familles sera organisé en fin d'année afin de mettre à l'honneur les efforts de ces graines de chanteurs.

Pas de doute, si vous entendez prochainement une douce mélodie en Ville aux



effluves d'ailleurs, n'hésitez pas, elle provient avec brio du Centre Socioculturel la Croix des Ouches !

Pour rappel, la Philharmonie de Paris est un nouvel établissement culturel de renom principalement consacré à la Musique Symphonique mais qui s'ouvre également aux formations contemporaines. S'intégrant au projet de Métropole du Grand Paris, l'établissement développe en parallèle et de plus en plus des partenariats avec les collectivités voisines concernées par le projet, dont désormais la Ville de Maisons-Alfort.

+ d'infos: Office Municipal de la Culture - 120 rue Roger François - 01 41 94 12 50 - [omc.maisonsalfort@wanadoo.fr](mailto:omc.maisonsalfort@wanadoo.fr)

## | DÉTENTE |

## Une exposition imaginée par des Maisonnais !

« AIR, l'expo qui inspire » est la première d'une série d'expositions itinérantes en Île-de-France. Interactive, ludique et participative, elle est co-conçue pour la première fois par des groupes de citoyens. À cette occasion, plusieurs Maisonnais ont pris part, tout au long de la saison 2014-2015, avec l'Office Municipal de la Culture, au projet « Question de Sciences, Enjeux Citoyens », sur le thème de l'air, qui a conduit à l'élaboration de cette exposition, que vous pouvez découvrir dès maintenant. En effet, « AIR, l'expo qui inspire » vous propose d'explorer l'interaction de l'homme avec l'air sous de multiples angles. Six pôles thématiques permettent au visiteur d'expérimenter, de comprendre et de réfléchir sur toutes les facettes de l'air : l'aérodynamisme, la propagation des sons et des odeurs, le rôle de la respiration, le climat, la qualité de l'air, etc. Fidèle à l'interactivité qui fait la force de l'Exploradôme, chaque espace contient des dispositifs interactifs et pédagogiques et donne l'opportunité d'expérimenter par soi-même. Une visite à faire en famille !



Les maisonnais, qui ont participé à l'élaboration de cette exposition, entourés notamment de Mary-France Parrain et de Bénédicte Charmaillès, Adjointes au Maire.

Accessible à partir de 6 ans à l'Exploradôme de Vitry-sur-Seine, dès maintenant.  
Pour en savoir plus : [www.exploradome.fr](http://www.exploradome.fr)

## OCTOBRE

**Jusqu'au 17 octobre**

*Théâtre Claude Debussy*

### JazzPics

Exposition de peintures et photographies d'artistes jazz, signées Paul Charbit et Pascal Martos

**Jusqu'au samedi 28 novembre**

*Médiathèque André Malraux*

### « Les métiers d'Arts »

Expositions et conférences  
Voir p. 6

**Samedi 17 octobre**

*Centre Socioculturel  
Les Planètes de 14 h à 16 h*

### Assemblée Générale

De l'Association Rencontres et Loisirs

**Samedi 17**

*Théâtre Debussy à 20 h 45*

### Les Cavaliers

Pièce de théâtre mise en scène par Éric Bouvron qui adapte avec intelligence et ingéniosité

le chef d'œuvre de Joseph Kessel, il signe une mise en scène inventive et suggestive, portée par un univers sonore original joué en direct, et par le jeu des comédiens.

**Dimanche 18**

*Centre socioculturel La Croix des Ouches de 9 h à 12 h 30*

### Rencontres philatéliques

Par l'Association Philatélique de Maisons-Alfort, Saint-Maurice

**Dimanche 18**

*NECC à 16 h*

### Liaison carbone

est « une physique des particules à l'échelle humaine », pièce stupéfiante pour cinq jongleurs qui détournent la performance comme fin en soi pour en dégager un langage de l'imaginaire.

**Samedi 24**

*Médiathèque André Malraux à 14h30*

### Faux et faussaires, les métiers d'art au service de l'expertise

Conférence par Annette Douay (Atelier du Temps passé – Viaduc des Arts à Paris)

**Dimanche 25**

*NECC à 20 h*

### Concert « Voici, les jours qui viennent »

Théâtre musical sur un style jazz-oriental symphonique

**Dimanche 25**

*Centre socioculturel  
Les Planètes de 14 h à 20 h*

### Festival Folklorique

Par l'Association Musicale Franco-Portugaise

## NOVEMBRE

**Mercredi 4**

*École Vétérinaire à 17 h 30*

### Voyage au cœur de la cellule

Conférence UIA par Dominique Aubert-Marson

**Du samedi 7 au mercredi 11**

*NECC*

### CinéNecc: Marion Cotillard, « So Frenchie »

Voir programme en dernière de couverture

**Samedi 7**

*Médiathèque André Malraux à 14h30*

### Le métier de fondeur et la grande commande des cloches de Notre-Dame

Conférence par Françoise Bergamo (Ancienne directrice de la fonderie Cornille-Havard – Département de la Manche)

**Samedi 7**

*Espace Loisirs de Charentonneau à 16 h*

### Loto

Organisé par les Amis de la Cécilienne

**Dimanche 8**

*Centre socioculturel La Croix des Ouches de 9 h à 12 h 30*

### Rencontres philatéliques

Par l'Association Philatélique de Maisons-Alfort, Saint-Maurice

**Dimanche 8**

*Centre socioculturel  
Les Planètes de 12 h à 18 h*

### Fête de la Châtaigne

Par l'Association Musicale Franco-Portugaise

**Mardi 10**

*NECC à 14 h 30*

### La poésie en mouvement: Pierre de Ronsard

Conférence UIA par Christian Roy-Camille

**Vendredi 13**

*Théâtre Debussy à 20 h 45*

### Les cartes du pouvoir

Adapté d'une pièce de Beau Willimon, le créateur de la fameuse série américaine « Les cartes du Pouvoir »



Liaison carbone, le dimanche 18 octobre



Festival folklorique, le dimanche 25 octobre





Les Cartes du pouvoir, le vendredi 13 novembre



vous plonge dans les coulisses d'une campagne électorale aux États-Unis, entre tricherie, mensonges et manipulations.

**Samedi 14 et dimanche 15**

Palais des Sports  
**Compétition d'escrime**  
Participation de l'ASA

**Dimanche 15**

Église Saint Rémi à 16 h  
**Concert de l'orchestre de la Bastille**

**Dimanche 15**

Centre socicoculturel  
*Les Planètes de 14 h à 18 h*  
**Après-midi dansant**  
Organisé par Info-Séniors  
Renseignements  
01 45 18 14 42



**Dimanche 15**

Maison Pour Tous d'Alfort  
*de 14 h à 17 h*  
**Stage « Bien-Être » ou « Comment garder les bienfaits de l'été ? »**

Proposé par l'association Musaraile – Inscription sur [assomusaraile@gmail.com](mailto:assomusaraile@gmail.com)

**Dimanche 15**

Théâtre Claude Debussy à 16 h  
**Respire**  
Nouveau cirque jeune public présenté par deux acrobates, issus de l'École Supérieure des arts du cirque de

Bruxelles, interagissent à bord de leurs engins : roues Cyr qui donne d'enivrantes rotations et balles diverses, sans oublier les manipulations et les portés acrobatiques.

**Samedi 21**

Médiathèque André Malraux à 14h30

**Les métiers d'art de la mode**

Conférence par Hélène Farnault suivie d'une dédicace avec Alexis Lecomte de leurs ouvrages : Métiers d'art, l'excellence française et Métiers d'art de la mode (Ed. du Chêne)



Les métiers d'Art, jusqu'au 28 novembre

## LES RENDEZ-VOUS DES TOUT-PETITS À LA MÉDIATHÈQUE ANDRÉ MALRAUX

Entrée gratuite et inscription obligatoire  
à l'accueil du mardi au samedi ou au 01 43 76 30 77

### BOUT'CHOU CONTE

Pour les 1-3 ans

Samedi 24 octobre à 10 h 30  
Mercredi 25 novembre à 10 h 30

### CHANSONS

Jusqu'à 5 ans

Mercredi 28 octobre à 10 h 30  
Samedi 31 octobre à 10 h 30  
Samedi 14 novembre à 10 h 30

### L'HEURE DU CONTE 1

Pour les 3-5 ans

Samedi 17 octobre à 10 h 30  
Mercredi 21 octobre à 10 h 30  
Mercredi 18 novembre à 14 h 30  
Samedi 21 novembre à 10 h 30

### L'HEURE DU CONTE 2

Pour les 5 ans et +

Samedi 17 octobre à 15 h  
Mercredi 21 octobre à 14 h 30

## « Libre expression des groupes politiques représentés au conseil municipal de Maisons-Alfort »

### UN GOUVERNEMENT QUI LÈSE LES INTÉRÊTS DES MAISONNAIS

Le Gouvernement n'est pas avare en effets d'annonces. Mais les politiques mises en œuvre sont très éloignées des objectifs affichés. Illustrations à Maisons-Alfort. Le Gouvernement affirme que les quartiers où la population connaît des difficultés sociales, d'emploi, d'éducation sont prioritaires. Mais la réalité est toute autre. À Maisons-Alfort, le quartier Liberté, considéré comme prioritaire, bénéficiait de financements renforcés pour les politiques menées en faveur des habitants. Ce fut le cas pour la rénovation/extension du Centre Socio Culturel Liberté et de la Halte-Garderie. **Désormais, c'est terminé. Le Gouvernement a rayé Liberté de la carte des quartiers prioritaires.**

Sur la lutte contre le chômage, l'échec du Gouvernement est total. Pourtant **il décide de baisser les crédits des Maisons de l'Emploi !** Asphyxiés, nombre d'entre elles ferment. C'est le cas des 2 du Val-de-Marne, dont celle de Maisons-Alfort, Charenton, Saint-Maurice, qui a vu les moyens de l'État divisés par 2.

F. Hollande annonce un plan numérique d'1 milliard d'€ pour équiper les écoles et collèges. Mais alors que la Ville veut renouveler tout le parc informatique des écoles, en engageant 180 000 € sur 3 ans, **le Maire a sollicité la Ministre de l'éducation et ses services pour savoir quels crédits seront accordés à Maisons-Alfort. Réponse de l'État: aucun moyen prévu !**

**Comment dès lors accorder de la crédibilité à la parole et à l'action du Gouvernement ?**

NB : Il paraît que le PS maisonnaise juge parfaitement normal d'attaquer en justice le budget de la Ville... on se demande alors pourquoi il a retiré piteusement sa plainte après avoir été condamné en 1<sup>re</sup> instance.

Le groupe de la Majorité Municipale  
« Avec Michel HERBILLON, Maisons-Alfort d'abord »

### CRIME DE LÈSE-MAJESTÉ : ON OSE S'OPPOSER AU MAIRE !

**Deux pages du journal municipal financées par des fonds publics pour nous attaquer sur certaines actions que nous avons engagées devant la justice, c'est beaucoup !**

Il est pourtant tout à fait légitime que des élus d'opposition saisissent la justice dès lors qu'ils estiment qu'une procédure ou des décisions vont à l'encontre des intérêts des citoyens. Il existe en France fort heureusement des moyens démocratiques. **On le redit, rien ne justifiait une hausse des taux d'imposition en 2015.** Les bases fiscales progressaient, les tarifs des prestations de service sur la ville également, alors pourquoi augmenter également les taux d'imposition, sans en faire un objet lors du débat d'orientation budgétaire ?

**Porter en justice cette question ne relève pas d'un comportement irresponsable.** Le maire ment quand il écrit que tout allait s'arrêter, que les fonctionnaires ne seraient plus rémunérés. Il sait parfaitement que **les dépenses**

**de la ville auraient été engagées afin d'assurer la continuité des services publics, c'est la loi qui le prévoit !**

**Le maire ne supporte pas tout simplement l'existence d'une opposition qui agit** et qui ose poser un certain nombre de questions à la fois sur des choix de gestion ou sur des orientations politiques. Effectivement, nous ne sommes pas d'accord sur certains sujets. Mais a contrario du Maire, nous ne pouvons utiliser le journal municipal comme outil de propagande comme n'hésite pas à le faire M. Herbillon, au travers des reportages photos et de ses éditos. **L'exercice de la démocratie a ses exigences, notamment celle d'accepter d'être interpellé par ses opposants élus.**

Xavier COHARD, Sophie GALLAIS  
Maisons-Alfort : c'est vous !

### ACCUEIL DES RÉFUGIÉS : UN DEVOIR DE SOLIDARITÉ

Face à l'arrivée de centaines de milliers de réfugiés, l'Europe et la France doivent se montrer plus ouvertes et solidaires. À d'autres périodes de son histoire, notre pays a intégré des réfugiés en plus grand nombre qu'aujourd'hui, arméniens, russes, juifs allemands, républicains espagnols, rapatriés d'Algérie ou boat people du Vietnam et du Cambodge.

Aujourd'hui, les communes sont l'échelon adapté pour organiser l'accueil des réfugiés. François Hollande a annoncé que la France accueillera 24 000 réfugiés au cours des deux prochaines années. Le site du ministère de l'Intérieur précise que l'État prend en charge le coût de l'hébergement, des besoins alimentaires et de santé et que les maires qui manifestent leur volonté de contribuer à l'accueil peuvent trouver leur place à différentes étapes :

- en mettant à disposition des bâtiments pour créer des lieux d'hébergement de demandeurs d'asile, pendant l'instruction de leur demande,

- en mettant à disposition des logements pérennes pour les demandeurs d'asile ayant acquis le statut de réfugié,

- le cas échéant, par une offre d'accompagnement social complémentaire de celui organisé par l'État.

Notre commune, par sa taille, ses structures et sa population, est à même de contribuer à cette opération humanitaire et nous espérons qu'elle saura se montrer à la hauteur de la situation. Mais c'est aussi à nous, citoyens, de défendre et de faire vivre une Europe de la fraternité : en faisant pression sur la classe politique, en soutenant financièrement et matériellement les nombreuses associations et organisations non gouvernementales engagées dans l'aide aux réfugiés.

Bernard Bouché  
Écologie et Solidarité, l'Alternative Citoyenne  
[ecologieetsolidaritemaisonsalfort2014.wordpress.com](http://ecologieetsolidaritemaisonsalfort2014.wordpress.com)



**Avril 2015****Naissances**

Lou Momphe, Roxane Teixeira Felix, Clémence Reygner, Yassine Kaddouri, Gabriel Guéguen, Joséphine Salvi, Titouan Poirier, Alya Babioui, Naïla Bensidhoum

**Mai 2015****Naissances**

Maxime Delamare, Christopher Caminhante Triba, Uthman Kifouche, Maria Yahiaoui, Timothy Lefebvre, Louane Kario, Mathilde Gerbe, Charles Loubeyre, David Pereira, Charles Ferreira, Amina Rousseau, Raphaël Sudre, Lana Matsaggos, Louna Laignes, Martin Varnier, Elirone Obadia, Soan Eddoha, Noa Charles-Félicité, Lilia Mahjoub, Florian Duhayon, Noam Melloul, Etoile Hauroo, Eugénie Guerassimov, Joséphine Bintsamou, Louka Stojanovic, Akissi Yapi, Yaël Seror, Elisabeth Berger Muller, Charlie Jacobs, Dan Kisielewski, Nourine Meziane, Axel Combarnous, Iris Mender, Jaime Cela, Jeanne et Hélène Catherine, Lise Weber Rosier, Louise Chauvrat, Lucien Si Amer, Camille Potier, Cyarra Artis, Léonard Degois, Savannah Geret Sayoud, Mathéo Paisley, Gaëtan Oliver, Zakaria Tourbillon, Manoa Rahn, Taïron Boudet, Léon Peyon, Nolan Marciano, Léa Vieil, Ignacy Fay, Badis Dairi, Léandre Duchesne, Elliott Janik, Hugo Rahmil

**Mariages**

Seïf Issad et Tinhinane Bentoumi, Guillaume Cast et Olivier Millerioux, Jérémy Valentin et Elodie Baudouin, Mohamed Boudissa et Nadia Zidouk, Adriana de Moura Reis et Valeria Rocha, Marcel Nakam et Sarah Piazza, Julien Loth et Amandine Pertus, Haim Sebag et Anaëlle Oliel, Patrick Avery et Nadège Tindiliere, Saddam Novruzbayov et Lana Organ, Hedi Ben Miled et Linda Ghezal, Alain Nota et Adjirato Gueye, Jérôme Joubert et Cécile Vernier, Guillaume Bertrand et Anaïs Lecapelain, Nicolas Paciello et Jennifer Casimir, Mickaël Moreira Lopes et Fatou Sow, Florent Thebault et Adeline Leboucher, Mohamed Zahed et Lamia Hellali, Benoît Rousseau et Amaya Chiavelli, Alain Ekert et Béatrice Cany, Sébastien Vanneste et Pauline Laguerre, Dugue Domingues et Marlène Coutinho, Khadim Ndiaye et Fatou Ndiaye



**Les événements d'état-civil publiés dans le magazine municipal de la Ville nous sont communiqués par le service des Affaires Générales de l'Hôtel de Ville.**

**Dans le souci de respecter la vie privée de chacun, ce service se tient à la disposition des personnes qui souhaiteraient que l'annonce de leur mariage, de la naissance de leur enfant ou le nom de leurs disparus, soit publiée.**

**Service des Affaires Générales : 01 43 96 77 01**

**Juin 2015****Naissances**

Rayan Pereira, Maia Marti Vasquez, Lilian Fremy, Martine Desbrosses, Evan Camen Gibert, Arthur Fabre, Soledad Jurado, Manelle Deboucha, Yannis Henaïen, Alice Larcher, Simon Gutman, Maëlle Chabot Guyot, Axel Barnasson Sunderland, Raphaël Trang Durif, Lokmane Bissa, Naomi Isamba, Clara Meurin, Melvin Mede Simonis, Candy Ramahavonjy, Bitouge Kaba, Dimitri Gorciuc, Carmel-Enorah Ouraga, Assia Ibrahim, Elsa Lestang Goldwaser, Lola Ribeiro de Miranda, Mathilde Hilaire, May Medjek, Jonathan Schumacher, Neïla Mekboul, Raphaëlla Diez Signor, Naya Guénot, Ulysse Duval, Noémie Rütz, Annie Kieu, Eva Mathiot, Mia Devaux, Nora Lopez, Lily-Rose Venin, Gabriel Batsta, Camille Friehe, Waël Benkhelif, Gabriel Pruvost, Logan Cardoso Blévanus, Eva Cabannes Cousin, Louise Ov

**Mariages**

Jérémy Dingreville et Natacha Bueno, Didier Gambade et Loïc Ducroquet, Mathieu Pecqueur et Sophie Elie, Alain Tantot et Catherine Anthiaume, Emmanuel Soares et Maya Segami, Anouar Rougui et Hind Yassir, Adel Seddiki et Orlane Mahir, Jean-Marie Mahieu et Séverine Bobay, Emmanuel Robert et Madalina Moldoveanu, Nacer Chikdene et Kahina Ghezli, Ali Aziz et Mouna Kridene, Cyril Porra et Nathalie Ribet, Eric Lee et Guojie Liu,

Nicolas Pinoteau et Aurélie Gaillard, Yoni Zarka et Victoria Hayat, Franck Boublil et Eve Renassia, Miguel De Sancho Escobar et Corina Marozzi Silvestri, Philippe Vetois et Axelle Leroy, Clément Chaulet et Laura Cadosch, René Bordin et Véronique Pomègre, Jean-Marc Derer et Yvette Baras, Nestor Sanz Diaz et Michèle Collini

**Décès**

André Schirr, René Perret

**Juillet 2015****Naissances**

Maïssane Zemma, Oussama Kbaïer, Henri Yeritsyan, Milan Rembert Vien, Milo Lanteri, Kézé Assogba, Morgane Israel, Shaina Marechal, Victor Bonnal, Ines Bouchaouch, Julia Maira, Marie Etienne, Yohan Lapouyade, Raphaël Estivin, Syana Martin, Neïla Elie-Victoire, Eva Benghanem, Fabio Sandrolini, Sara Bouchnafa, Nael Slimi, Morgan Chaigneau, Yara Ninine, Jade Lecuyer, Jade Thebault, Raphaël Pradith, Youssef Zaïbi, Lucas Gaudex, Leandro Chaves, Nolan et Ethan Ngom Priso, Orlane Amy, Alice Franck, Léa Bultez, Mouahd Azizi, Adem Chabani, Aaron Godfroid

**Mariages**

Shabahang Salami Shojaie et Camille Lorenzi, Alexis-Moana Marcellin et Laetitia Ropiot, Majed Hodhod et Rahaf Barrouk, Arnaud Vandel et Muriel Benita, Safouen Ferchichi et Myriam Jatlaoui, Florian Schardt et Laëtitia Pulcrano, Julien Chausi et Yuen Wong, Nabil Zeghdoud et Aldjia Merakeb,

Alexandre Parfait et Catherine Henrion, Ouajdi Souissi et Julie Brahmi, Yann Boutin et Yéhon Azie, Damien Claes et Annaëlle Personnic, Benjamin Marchand et Jessica Gaida, Vitor Abreu La Mego et Caroline De Bouard

**Décès**

Mireille Binet épouse Buisson, André Martinez, Emilie Le Moign veuve Theis, Simone Hamonic veuve Cotinat, Gilberte Lefèvre veuve Battal

**Août 2015****Naissances**

Jeanne Delcombel, Lena Dias Cerqueira, Jassim Boudhaïh, Alyssa Liatti, Ibtissame El Hilali, Emilie Ramirez Martinez, Luqman Anjar, Mehdi Ougab, Clément Biangonga

**Mariages**

Frédéric Lopez et Sandra Sopas, Jérémy Orlandi et Nahla Yazid, Jérôme Dillat et Emmanuelle Mouche, Faustine Kalukenda et Priscille Ngulula, Smail Merzouki et Adila Chafouk, Thomas Noury et Mireille Tram, Ismael Ruiz Hechavarria et Martha Vargas, Hugues Heredia et Sabine Lecomte, Jonathan Moraly et Angie Romero, Maël Singh et Bahar Top, Alexis Moscol et Audrey Bregeras, Cyril Matté et Camille Maurice, Alexandre Fratani et Anouchka Philbert, Thomas Barilero et Hélène Blanchet, Arnaud Blampain et Gwenaëlle Michel, Virgil Olivier et Christophe Leseigneur, Josselin Le Mineur et Jie Huang



# necc

PRÉSENTE

[www.theatredemaisons-alfort.org](http://www.theatredemaisons-alfort.org)

■ NOUVEL  
■ ESPACE  
■ CULTUREL  
■ CHARENTONNEAU

107, AV. GAMBETTA  
MAISONS-ALFORT  
01 58 73 43 03



DU 7 AU 11 NOVEMBRE 2015

## MARION COTILLARD SO FRENCHIE !

18H **LA MÔME** (2007) d'Olivier Dahan

21H **TAXI** (1998) de Gérard Pirès

SAMEDI  
7

16H30 **LES PETITS MOUCHOIRS**  
(2010) de Guillaume Canet

19H30 **UN LONG DIMANCHE DE FIANÇAILLES**  
(2004) de Jean-Pierre Jeunet

DIMANCHE  
8

18H30 **DEUX JOURS, UNE NUIT**  
(2014) de Jean-Pierre et Luc Dardenne

20H30 **INCEPTION** (2010) de Christopher Nolan

LUNDI  
9

18H30 **MINUIT A PARIS** (2011) de Woody Allen

20H30 **DE ROUILLE ET D'OS**  
(2012) de Jacques Audiard

MARDI  
10

16H **JEUX D'ENFANTS** (2003) de Yann Samuell

18H **PUBLIC ENEMIES** (2009) de Michael Mann

MERCREDI  
11

Films en version originale sous-titrée - Programme sous réserve de modifications

Bar - Restauration légère

Participation : 5 € - Réduction : 4 € - Moins de 14 ans : 3 €  
Pass Cinénecc : 22.50 €